

Основне завдання:

Якісно видалити існуючий текст з готових зображень коробок та нанести на його місце новий український текст.

Ключова вимога до результату:

Результат має виглядати максимально природно. Новий текст повинен ідеально вписуватися в перспективу та текстуру коробки, ніби він був там з самого початку. Потрібно буде підбирати схожі шрифти та кольори.

Обсяг роботи:

Робота складається з редагування **7 основних зображень**. На базі деяких з них потрібно буде створити прості варіації, де змінюється лише текст рівня (наприклад, A1 на A2).

Загалом на виході ми маємо отримати **13 готових файлів**.

Просимо враховувати це при розрахунку вартості: основна робота — це 7 унікальних редагувань, а решта — швидкі текстові адаптації.

АНГЛІЙСЬКА

1

1.png



Зміни:

FISZKI	КАРТКИ
MAŁY FORMAT – WIELKA TREŚĆ	МАЛИЙ ФОРМАТ – ВЕЛИКИЙ ЗМІСТ
NOWE WYDANIE	ХІТ продажів
Starter angielski	Для початківців
pre-A1 początkujący	pre-A1 ВИВЧЕННЯ З НУЛЯ
+ додати	A0 (в червоному кружечку)

2

2.png



Зміни:

FISZKI	КАРТКИ
MAŁY FORMAT – WIELKA TREŚĆ	МАЛИЙ ФОРМАТ – ВЕЛИКИЙ ЗМІСТ
NOWE WYDANIE	ХІТ продажів
Angielski Słownictwo 1	English Elementary
A1 początkujący	A1 початковий
+ додати	A1 (в червоному кружечку)

2.1

+ Зробити для A2	
Angielski Słownictwo 1	Pre-Intermediate
A1 początkujący	A2–Pre-Intermediate
+ додати	A2 (в червоному кружечку)

2.2

+ Зробити для B1	
Angielski Słownictwo 1	English Intermediate
A1 początkujący	B1–Intermediate
+ додати	B1 (в червоному кружечку)

2.3

+ Зробити для B2	
Angielski Słownictwo 1	Upper-Intermediate
A1 początkujący	B2–Upper-Intermediate
+ додати	B2 (в червоному кружечку)

3

3.png

ДО



**NOWE
WYDANIE**

ПІСЛЯ



**XIT
ПРОДАЖІВ**

Зміни:

FISZKI	KARTKI
--------	--------

MAŁY FORMAT – WIELKA TREŚĆ	МАЛИЙ ФОРМАТ – ВЕЛИКИЙ ЗМІСТ
NOWE WYDANIE	XIT продажів
CZASOWNIKI FRAZOWE	ФРАЗОВІ ДІЄСЛОВА
ANGIELSKI	Англійська мова

500 czasowników z przykładami	500 фразових дієслів з прикладами
100 fiszek z testami	100 карток з тестами.
pudełko MEMOBOX	Інтервальне запам'ятовування
plastikowe etui	Пластиковий футляр
nagrania mp3	✗
dyktanda	диктанти
test końcowy online	✗

НІМЕЦЬКА

1

4.jpg

ДО



Frame 40

ПІСЛЯ



Зміни:

FISZKI	КАРТКИ
MAŁY FORMAT – WIELKA TREŚĆ	МАЛИЙ ФОРМАТ – ВЕЛИКИЙ ЗМІСТ
NOWE WYDANIE	ХІТ продажів
Starter niemiecki	Для початківців
pre-A1 początkujący	pre-A1 ВИВЧЕННЯ З НУЛЯ
+ додати	A0 (в червоному кружечку)

2

5.jpg



Зміни:

FISZKI	КАРТКИ
MAŁY FORMAT – WIELKA TREŚĆ	МАЛИЙ ФОРМАТ – ВЕЛИКИЙ ЗМІСТ
NOWE WYDANIE	ХІТ продажів
Angielski Słownictwo 1	НІМЕЦЬКА МОВА
A1 początkujący	A1 початковий
+ додати	A1 (в червоному кружечку)

2.1

+ Зробити для A2	
Angielski Słownictwo 1	НІМЕЦЬКА МОВА
A1 początkujący	A2–нижче середнього
+ додати	A2 (в червоному кружечку)

2.2

+ Зробити для B1	
Angielski Słownictwo 1	НІМЕЦЬКА МОВА
A1 początkujący	B1–середній
+ додати	B1 (в червоному кружечку)

2.3

+ Зробити для B2	
Angielski Słownictwo 1	НІМЕЦЬКА МОВА
A1 początkujący	B2–Upper-Intermediate
+ додати	B2 (в червоному кружечку)

3

6.jpg

ДО



Frame 42

ПІСЛЯ



Зміни:

FISZKI	КАРТКИ
BIZNES	бізнес німецька
niemiecki	Німецька мова

2500 haseł	500 слів та виразів
270 minut nagrań	×
nauka w formie quizu	×
program PC	×
praktyczne etui	Пластиковий футляр
...	
...ZAPAMIĘTAJ SIĘ!	Інтервальне запам'ятовування
www.fiszki.pl	×

ПОЛЬСЬКА

1

7.jpg

ДО

Frame 43

ПІСЛЯ



Зміни:

FISZKI	КАРТКИ
MAŁY FORMAT – WIELKA TREŚĆ	МАЛИЙ ФОРМАТ – ВЕЛИКИЙ ЗМІСТ
NEW EDITION	ХІТ продажів
Starter Polish	Для початківців
pre-A1 beginners	pre-A1 ВИВЧЕННЯ З НУЛЯ
+ додати	A0 (в червоному кружечку)